

# Grand Lucky 超市在椰风新城 MOI 大商场内正式营业

【本报讯】2021年12月17日，驰名雅加达 Grand Lucky 超市在椰风新城 (Kelapa Gading) MOI 购物中心底层正式开张营业。超市内商品琳琅满目、五花八门，每天必须的物品充足，海鲜水果、各类食品原料、日常用品应有尽有，为该区居民带来购物便利，价廉物美。



圣诞佳节，新年到来，各类的装饰品在这里容易购得。疫情大流行期间，遵照卫生规则实施，使顾客可在商场超市安心购物。

Grand Lucky 超市的开业将为社区经济提供多样性选择，超市的开业也是对我国经济复苏及社区就业产生积极的影响。

本报记者明光报道



## 为了让顾客更贴近和更轻松购物 ACE 在泗水开设第 12 家分店



阿里·尤丹托正在剪彩



在泗水 Rungkut 街的 ACE 分店

【本报讯】作为家居用品和生活方式中心的 ACE 商店，于 2021 年 12 月 16 日在泗水 Kali Rungkut 街增设分店。这家商店是泗水第 12 家商店，也是印尼第 215 家商店。开幕典礼由 ACE Hardware 运作总经理阿里·尤丹托 (Ali Yudhanto) 主持，泗水 Rungkut ACE 管理层出席该剪彩仪式。

ACE 商店，始终致力于为客户提供最佳和满意的服务。由于 ACE 商店坐落于 Kali Rungkut 街工业和住宅区，因此能够在更近的距离满足商务和家庭的需求。

泗水 Kali Rungkut 街的 ACE 商店开业时，顾客在 2021 年 12 月 26 日之前能享受各种特别的优惠计划，包括精选产品高达 50% 的优惠折扣、消费达到一定金额的顾客，可获得 100,000 盾现金退款和免

费礼物多功能组织者。客户还能够用 BCA、Mandiri、BRI、CIMB Niaga 和 BNI 信用卡享受长达 12 个月零巴仙分期付款的便利。注册为 ACE Rewards 会员的客户，还将获得免费礼物迷你工具箱。

ACE 向顾客提供各种便利，让顾客体验到非常好的购物体验。除了直接在门店进行线下购物外，顾客还可以通过 ACE Online 平台 [www.acehardware.com](http://www.acehardware.com)、[www.acehardware.com/id/shop](http://www.acehardware.com/id/shop) 或通过 [www.ruparupa.com](http://www.ruparupa.com) (长友集团/Kawan Lama Group 授权在线零售商) 进行在线购物。另一个便利是客户可通过 MISS ACE 移动应用程序购物，该应用程序可在商店或在家购物时使用。并且能够直接在 MISS ACE 付款。

ACE 对客户准备了各种便利，其中包括产品保证、免费送货、退货或换货，以及通过阿迪拉保险 (Adira Insurance) 的 ACE 延长保修期。

(MT-BAM 松鹤译)

欢迎!!! 新加坡11月29号入境开放!



新加坡新房产! 多选择! 买房一站式服务!

- 近ORCHARD • 1/2房\$1.1xMIL • 可住!
- 近MRT • 3房\$2.1xMIL • 可投资!
- 有FREEHOLD • 4房\$3.xMIL • 高租金回报

电话: (+65)91831298

## KB 国民银行将在 KB Bukopin 应用最新核心银行技术

【本报讯】2021 年 12 月 14 日。KB Bukopin 上市银行的数字化转型又继续进行了，目前公司正在行使最新核心银行系统的迁移，他们称之为新一代银行系统 (NGBS)。按计划，这过程将在接下来的几个月内实施，直到准备好在 2023 年以最佳程

度使用。信息技术基础设施更新活动，是银行贯彻“到处是银行，而不是一家银行”的理念，为提供可靠的金融服务所做的努力之一。

此外，技术更新也将适应公司业务扩展的需要，加快中小微企业和商

业各领域的信贷流程。今年开始工作的系统，还将使用一些最新技术，例如使用人工智能。

据了解，新一代银行系统的实施，是公司最终与股东 KB 国民银行的倡议和结果。KB 国民银行长期以来一直实施最新银行技术，因此公

司将逐渐采用该技术。KB Bukopin 银行经理赫尔米 (Helmi Fakhruddin) 说：“KB Bukopin 银行将转变为一家更数字化的银行。因此，我们将努力让 KB Bukopin 银行提供简单、舒适的服务，并成为参与主要信息技术的银行。”

(松鹤)

## AWS 正式开发雅加达地区，亚马逊准备在印尼投资 71 万亿盾

【本报讯】亚马逊网络服务 (AWS) 于周二 (14/12) 在亚太区域正式开放。开发者、初创企业、私营企业家、大型企业、政府、教育、非营利组织，都可使用这应用程序，为在印尼许多数据中心的群体客户提供服务。

AWS 基础设施服务副总裁普拉萨德 (Prasad Kalyanaraman) 表示，印尼各行各业现在可用 AWS 在亚太 (雅加达) 地区存在的优势。

他于周三 (12 月 15 日) 在新闻稿中写道：“例如降低成本、提高敏捷性和推动各种创新的诞生。”

央行行长贝里 (Perry Warjiyo) 说：“我们希望 AWS 云技术将帮助我们实现 2045 年印尼支付系统蓝图概述的愿景和目标。将国家支付系统完全数字化，在数据和安全保护指南的原则下，整合许多利益相关者和经济活动的利

益。”

AWS 在全球 26 个地理区域拥有 84 个可用区。并计划宣布推出另外 24 个可用区以及其它 8 个 AWS 区域。即在澳大利亚、加拿大、印度、以色列、新西兰、西班牙、瑞士和阿联酋。

(松鹤)

## 印尼工商会要求国电总经理承诺在利用新及可再生能源方面保持一致



【本报讯】印尼工商会敦促刚被任命为国电公司总经理的达尔马宛 (Darmawan Prasodjo) 领导下的国电公司，在规划和利用新及可再生能源 (EBT) 方面保持一致。

印尼工商会新及可再生能源常务委员会主席尤斯里茨基 (Yusrizki) 于周五 (12 月 17 日) 对媒体发布的官方声明中称：“印尼工商会等待私营部门和国电之间的合作，因为双方的责任对加速印尼新及可再生能源的增长非常重要。”

他表示，印尼工商会正在设计的合作，是在新及可再生能源采购方面进行创新，使它更透明，更适应不断增长的电力需求。

他继续说道：“现在是国电利用新及可再生能源技术的模块化特性的时候了，特别是对于脱柴油计划，根据印尼工商会的说法，这是在印尼增加新及可再生能源使用最佳的切入点。”

在同一场合，Yusrizki 约请国电公司和印尼利益相关者，包括代表新及可再生能源行业的协会坐在一起，就值得考虑的采购交换意见。

(松鹤)

## 数字化转型被认为是管理组织的必要性

【本报讯】在当前工业 4.0、新冠肺炎大流行、新常态为标志的时代，数字化转型不再是一种选择，而是政府机构和企业的必需品。

数字化的转型，旨在改善对公众和客户服务，以及提高竞争力、业务和运营的绩效。因此，实施的成功与否，也是政府机构和企业管理成功的重要关键之一。

这是主题为“加速商业和政府数字化转型”视讯研讨会的结论，该研讨会于周四 (16/12) 在线举行。视讯研讨会组织者鲁

特菲 (M. Lutfi Handayani) 于周四 (12 月 16 日) 解释说：“该视讯研讨会是与数字化转型相关的联合学习活动，也是 2021 年 TOP 数字奖系列的一部分。”

通信和信息部应用程序总司长 (Semuel Abrijani) 解释说，通信和信息部欢迎在 2021 年 TOP 数字奖系列以“加速商业和政府的数字化转型”为主题的视

讯研讨会。

为鼓励政府机构更多地实施和使用数字技术，政府已发布了智慧城市政策和基于电子的政府系统。

(松鹤)